

210529 E 209608

ALTERNATORI PER VEICOLI SMART PRODOTTI DAL 2000 AL 2007
INFORMAZIONI TECNICHE



INFORMAZIONI GENERALI

Articoli fisicamente molto simili ma non intercambiabili.

L'alternatore 210529 ha una connessione aggiuntiva **PH IN** che riceve input dalla centralina di gestione motore (ECU) per l'attivazione. Nel relativo cablaggio del veicolo è presente un diodo dedicato. Tale dettaglio rende i due articoli differenti quindi **NON** intercambiabili.



210529



209608



210529 AND 209608



ALTERNATORS FOR SMART VEHICLES MANUFACTURED FROM 2000 TO 2007
TECHNICAL INFORMATION



GENERAL INFORMATION

Items that are very similar physically, but are not interchangeable.

The 210529 alternator has an additional PH IN connection that receives input from the engine management unit (ECU) for activation. There is a dedicated diode in the relative cabling of the vehicle. This makes the two items different and therefore NOT interchangeable.



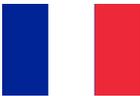
210529



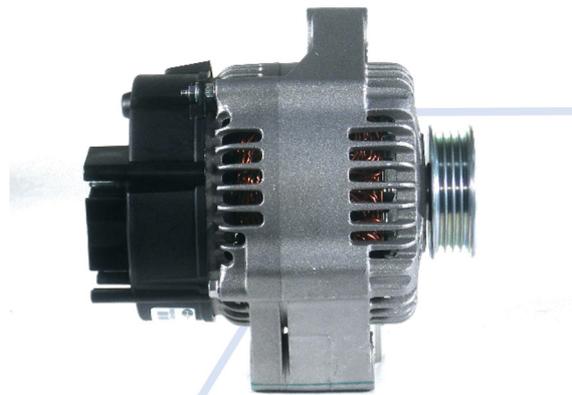
209608



210529 ET 209608



ALTERNATEURS POUR VOITURES SMART PRODUITES ENTRE 2000 ET 2007
INFORMATIONS TECHNIQUES



INFORMATIONS GÉNÉRALES

Articles très similaires physiquement mais non interchangeables.

L'alternateur 210529 a une connexion PH IN supplémentaire qui reçoit une entrée de l'unité de commande de gestion du moteur (ECU) pour l'activation. Il y a une diode spéciale dans le câblage du véhicule concerné. Ce détail rend les deux éléments différents et donc NON interchangeables.



210529



209608



210529 Y 209608



ALTERNADORES PARA VEHÍCULOS SMART FABRICADOS ENTRE 2000 Y 2007 INFORMACIONES TÉCNICAS



INFORMACIÓN GENERAL

Elementos físicamente muy similares pero no intercambiables.

El alternador 210529 tiene una conexión PH IN adicional que recibe la entrada de la unidad de control del motor (ECU) para su activación. Hay un diodo dedicado en el cableado del vehículo correspondiente. Este detalle hace que los dos elementos sean diferentes y, por lo tanto, NO intercambiables.



210529



209608



210529 UND 209608



**LICHTMASCHINEN FÜR FAHRZEUGE DER LINIE SMART HERGESTELLT VON 2000 BIS 2007
TECHNISCHE INFORMATIONEN**



ALLGEMEINE INFORMATIONEN

Die Artikel sind vom Aufbau her sehr ähnlich, aber nicht austauschbar.

Die Lichtmaschine 210529 verfügt über einen zusätzlichen PH IN-Anschluss, über welchen Input von der Motor-Steuergerät (ECU) zur Aktivierung empfangen werden. Im entsprechenden Kabelbaum des Fahrzeugs befindet sich eine eigene Diode. Dieses Detail macht die beiden Elemente unterschiedlich und daher NICHT austauschbar.



210529



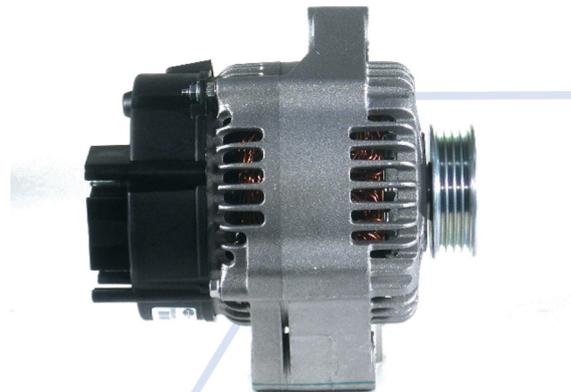
209608



210529 И 209608



ГЕНЕРАТОРЫ ДЛЯ АВТОМОБИЛЕЙ S⁷ P⁷ RT ВЫПУСКА С 2000 ПО 2007 ГОД
ТЕХНИЧЕСКАЯ ИНФОРМАЦИЯ



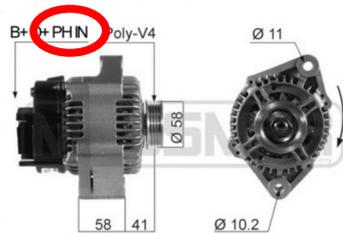
ОБЩАЯ ИНФОРМАЦИЯ

Устройства физически очень похожи, но не взаимозаменяемы.

Генератор 210529 имеет дополнительное соединение PH IN, которое получает входные данные от электронного блока управления (ЭБУ) для активации. В соответствующей электропроводке автомобиля есть предназначенный диод. Эта деталь делает эти два устройства разными и, следовательно, НЕ взаимозаменяемыми.



210529



209608

